

8]g_i gg]cb 'ni f': U\ ffUXghfU» Y. '≠ fY A Y]bi b['nÀ\`h']b '? Uf`g\ c fgh°

9bhXYW_Yb`G]Y`X]Y`A Ò[`]W_X_Y]hYb`ni f`l a [YghU`hi b[`XYf
< Ybh][ghfU» Yž`7ÀgUfghfU» Y`i bX`F Òa Yfk Y[`]b`? Uf`g\ c fgh°
5a `&, "'Bcj Ya VYf`&\$&(``ÀXh`XUg`6Yn]f_gUa hi@]W`hYbVYf[
ni f`ÒZYbh`]W`Yb`8]g_i gg]cb`j cb`9bhk ØfZYb`ZØf`Y]bY`bYi Y
: U\ ffUXghfU» Y`Y]b`"≠ fY`≠XYb`g]bX`[YZfU[h`GY]Yb`G]Y`XUVY]
i bX`[YghU`hYb`G]Y`X]Y`J Yf`_Y\fgg]W`Yf\Y]h`]b`≠ fYf
B UW`VUfgW`UZh`U_h]j `a]h`



9]b`UXi b[`ni f`J Yf`_Y\fgk YbXY`5a `8 cbbYfghU[ž`XYb`&, "
Bcj Ya VYf`&\$&(ž`UV`%, `l \f`_ÒbbYb`X]Y`6Øf[Yf]bbYb`i bX
6Øf[Yf`j cb`? Uf`g\ c fgh`U_h]j `Ub`XYf`; YghU`hi b[`Y]bYg`bYi Yb
F UXk Y[g`a]hk]f`_Yb`"≠ a `< Ubg!i bX!<]`XY!7cdd]!; ma bUg]i a `Ub
XYf`5XfYggY`F Òa Yfk Y[` ` \$!` &]b`%\$` %, `6Yf`b`XØfZYb`U`Y
5bk c\`bYbXYb`i bX`≠hYfYgg]YfhYb`] \fY`A Y]bi b[Yb`ni `XYf
dchYbn]Y`Yb` : U\ ffUXghfU» Y`< Ybh][ghfU» Y` `7ÀgUfghfU» Y`
F Òa Yfk Y[`Ài » Yfb`i bX`g]W` `]b`gdUbbYbXYb`8]g_i gg]cbYb

Y]bVf]b[Yb"''

''8cW`k Ufi a`X]YgY`J YfUbgH`hi b[`gc`k]W`h][`]gh3`8 Ug
6Yn]f_gUa h`@]W`hYbVYf[`\"Uh`VYgW`cggYbž`X]Y`j]Y`VYZU`fYbYb
GhfU» Yb`]b`? Uf`g`c`f`g`h`i` a`ni [YghU`hYbž`i` a`F`UXZU`fYfb`i`b`X
: i » [Àb[Yfb`Y]b`g]W`YfYg`5`hYfbUh]j Ub[YVch`ni`f`VY`YVhYb
HfYg`c`k U`YY`ni`V]YhYb"8i fW`Y]bY`i`a`ZUggYbXY
A UW`VUf`_Y]hgghi X]Y`k]fX`i`bhYfgi W`hž`k]Y`X]Y`GhfU» Yb`ZØf`U`Y
J Yf`_Y`f`ghY]`bY`a`Yf`UhfU`_h]j Yf`k`YfXYb`_ØbbYb"8]Y`6Yj`Ø`_Yfi`b[
\"UhhY`V]g`ni`a`)`"Bcj Ya VYf`&\$`&(`X]Y`A`Ø[`]W`_Y]hž]`fY`Y`Yb`i`b`X
5bfY[i`b[Yb`ØVYf`XUg`Dc`fhU`a`Y]b"VYf`b"XY`Y]bni`fY]W`Yb"8Yf
5bXfUb[`k`Uf`[`fc» ži`b`X`j`]Y`Y`J`c`f`g`W`À[Y`Z`c`g`g`Y`b`]b`X]Y`U`_hi`Y`Yb
D`Ubi`b[g`_cbnYdhY`Y]b"''

J]Y`ZÀ`h][Y`D`Ubi`b[gj`Uf]Ub`hYb`ZØf`a`Y`f` G]W`Yf`Y]h

':]n`? Y`_Ø`Øc`ù`i`ž`X]Y`6Yn]f_gghUXhf`Àh]b`ZØf`J`Yf`_Y`f`ž`nY][`h`g]W`
VY[Y]ghYfh`8]Y`fY[Y`C`b`]bY!6YhY]][`i`b[`\"Uh`i`bgYf`D`Ubi`b[gVØfc
XUni`Ub[YfY[hž] YfgW`]YXYbY`J`Uf]Ub`hYb`ni`Yb`hk`]W`_Y`b"Y`W`UXY
`Yfn`]W`Y]bž`U`Y`J`c`f`g`W`À[Y`i`b`X`Y`Y`Yb`[Ya`Y]bgUa`ni
X]g`_i`h]YfYb"8UVY]`_ØbbYb`k`]f`X]Y`7`UbW`b`Y]bYf
j`Yf`_Y`f`gg]W`YfYb`i`b`X`Y`V`Y`bgk`Y`fhYb`l`a`[YVi`b[`ZØf`U`Y`6Øf[Yf
Yf`Ø`fhYfb" `Y`f`9b[U[Ya`Yb`h`ZØf`a`Y`f`J`Yf`_Y`f`gg]W`Yf`Y]h]b
? Uf`g`c`f`g`h`g`d`f]W`h`6`À`b`XY"''

''a`F`U`a`Yb`XYf`A`UW`VUf`_Y]hgghi X]Y`k]fX`XUg`VYUi`ZhFU[hY
D`Ubi`b[gVØfc`X]Y`?`cbgYei`YbnYb`XYf`bYi`Yb`8Yg][`bg`ZØf`U`Y
J`Yf`_Y`f`g`U`fhYb`Ub`U`mg]YfYb"9]b`VYgc`b`XYfYg`5i`[Yba`Yf`_`[`]`h`XYa
6YgW`i`gg`XYf`6Yn]f_gj`Yfc`f`X`b`Y`h`Y`b`j`YfgUa`a`i`b[`@]W`hYbVYf[`j`ca
&`&`\$`-`&`\$`&`ž`XYf`X]Y`9]b]W`hi`b[`Y]bYf`:`U`f`f`UX`ghfU» Y`]b`XYf
<`Yb]h][`ghfU» Y`i`b`X`7`À`g`U`f`ghfU» Y`ni`a`N]Y`\"Uh"8i fW`Y]b`bcj`Uh]j`Y
@Øgi`b[Yb`gc`Y`XYf`GhfU» Yb`f`Ui`a`b]W`h`bi`f`g]W`YfYf`ž`gc`b`XYfb`Ui`W`
Y]b`UXYb`XYf`[YghU`hYh`k`YfXYb"''

''BYi`[]Yf][`Ui`Z`a`Y`f`8`Y`hU]`g`fi`b`X`i`a`X]YgYg`gd`UbbYbXY`Dfc`Y`_h3
5i`Z`XYf`c`Z]n]Y`Yb`K`YVgY]hY`Z]b`XYgh`Xi`k`Y]hYfY`Z`c`fa`Uh]cbYb
i`b`X`XYb`U`_hi`Y`Yb`G`h`U`b`X`XYf`D`Ubi`b[Yb"''

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b"bYh